GE_GERICHTE ATAS/540/2007 vom 22. Mai 2007

GE Cour de justice, 2007-05-22, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ge_gerichte_ATAS_540_2007

FR: GE_GERICHTE ATAS/540/2007 du 22 mai 2007

IT: GE_GERICHTE ATAS/540/2007 del 22 maggio 2007

Volltext

■■■■■■■■■ ■ ■■■■ ■■■■ ■ ■ ■■■ ■■■■■■■■ ■■■■ ■■■■ ■■■■ ■■■ ■■ ■■■■■■■■■ ■ ■ ■ ■■ ■ ■ ■ ■

■ ■ ■■■■■■■■ ■■■■ ■ ■

■ ■■■■■■■ ■■■ ■■■■■■■■■■■■■■ ■ ■■■■ ■ ■ !"!# $%%" ■&■■ '(% $%%# ■■■ & ■■ &■ ■■)■■ ■■)&■)■■ ■ ■ ■■■■■■■)■ ■ ■■■ ■■ ■ ■■■* ■■ $ ■ $$ *■■ $%%# ■ ■■■■■■■■■■■■■■ ■■■■ ■■ ■ ■!■" ■ ■ #■ ■$%&'■■■ ■■■■ ■■■■■■ ■■(■

■■■(■■ ■ ■ ■))■■ ■ ■■■■■■ ■■■■■)■■■■■■ ■■■■■) ■■ ■ *+■■■■ ■■(■■ ■ ■■(■■!■■ ,-■■■.' ■■■■■■*■■■(■■■■ ■$%$$■■■■ ■■■■■/■ ■■("#■■

■ ■ ■ ■ 01/120%&&/■ 3■%0'■3 ■&&)■■) +■ & ■■■■ *■ ■ !#■ ■ ■■■■ !■■ %%■ "■ ■ %&&/ ■■■■ ■))■■ ■ ■■■■ ■■ ■■■■■)■■ ■■■■ ■■■■■) ■■ ■4■ 3■* 5■■■■■■■■ ■■■■6■■■■ #■■■■"#■7 ■■■■■ ■■ ■ ■4■ 3■* 5■■■■■■ ■■■■■ ■■(6 ■ ■■■■ ■■■■ 8■■■■ (#■ !9■■■■ ■■■■ ■!" ■ ■(■(■■■ ■ !■■■ ■■■■ ■■■■ #(#■ : ■) ■ ■■■■ #*■ ■(■■■■!■■■■■■■!■""■;■■■7■,■■■(■■■ ■!■■■%$92 +■$&?■ ■■■■■■■■■■■■((■■■(■(■■■■*■■■(■■■■ ■■■■■!#■ ■ ■■■■■■#(#■ ■@■■■■■■■%1■"■ ■%&&/?■ ■■■■■■■ ■■■■■ ■■■(■■■>■ (■■**■■ (■■■■7■■■■((■■■!#■ ■ ■■■■■■■!■(■■■!■■■2■■■■A(■%&&/ ■■■■■#;■■■■(■8■■■■ ■■■■■■■ ■ ■■B■ (■#(#■ ■@■■■*■ ■■■■■■■■ #(■ ■■■■(■■■■ ■■B■ (■#(#■ ■" ■■■(■ ! B■"■■■(?■ ■■■■*■ ■!#■ ■ ■■■■■■ ■■**■■ (■■■■!■■$$■■■■*(■"C ■■%&&/ ■■■■■■■ ■■■■■■■!#■■■■ #■■■9■**■■ (■■■■ ■■■■B■C■■■■*■■ ■■■■■■■■!■■■(■ ! B■(#?■ ■■■■ *■ ■ ■■■■■ ■■ !■■ .■ ■■■(■C ■■ %&&/ ■ ■■"*■#(#■ *■ ■ #■ (■ ■■ !■■ %'■ ■■■(■C ■■ %&&/ ■ ■■■■ ■■■■■ ■■■(■ ■! 8■■■■8■■■■■9■! ■■■■■■!■■■■■(> ■■■(■■■■■■(■■■■■■■■!■■■■■■■■ ■■■■* ■>■■■■ ■■■■■■ ■8■ ■ ■; ■■*■■■*■■■■ ■■ ■■"#!■■ ■■■■!■■■(■(■■■ ■8■■■■■■■■■■(B (#■■■■■■■■■ ■■■■■9■■■(■8■■■■*■ (■■■■■■■■■■ !■" ■ ■■■■#(■■■(■!■■■■■■■■■■!■!■■■■■■D ■■■■■ ■8■9 ■■■■■■■■■*#■■■■■,E(■■■■*■ ■■■■■■■**■ (■"■■■(■7■■■■■ ■■■■!■■■■■■■F3■ B■■■ ■■■(■8■■■■■■■>■■■!■!■■■■■■ #■■■■"■(■■■■!■B■■ (■-(■■■■F■" ■# ■■■■■■ #■■■■■■ #(■■■(■*■■■ ■■■■■■■ *■■■■■■■■■(■■■(#?■ ■■■■!■■■■■■■■ #*■■■■■■!■■■2■■■■B■"C ■■%&&/ ■■■■■■■ ■■■■■■■■■■■■(■■■■■ ■G■(■!■■■ ■■■■■ ■ ■■■(■ ■■■5B■■■ 8■■■■■■■!■" ■ ■■■■!■■■ ■■■■■ ■■■(■> ;■ ■■■(■■■■* 5■■■!■■■■9■>> ■■■■■■■(■■■■■■!■■■■■■*■*■■■■(■■■■■■(■ C ■■■■■■■$/ ■■■■■ ■■■!■■■ B■ ■■■! ■■■■■■!■■■■■(> ■■■(■■■?■ ((■■■!■■■8■■■■■■■ C■■■■■■!■■■■#■■■■■■■■■■■B■8■#■■■9■>>■ ■■■7■!■■■F■ ■*

■■■■■■■■■■"*■ ■(■■■■ *■ ■■■■■■■■■■ !■■■■ *■ (■■ ■ ■■■■ !■(■■
!■■■■ $=■ !#■■"C ■■ %&&/■ ■(■ ■ "#"■■■(■7■■■9■ (+■./■■■■■■+■$■■■■(+■
■■,+■■!■■■■■■■■ ■;■■■■B■ ■■■■■■ ■■H■ ;■■ ■■(■■■■ G■! ■ ■ ■■ !■■
%%■ ■■B■"C ■■ $='$■ 4■■■■6 ■ ■■■■ C■■■■■■ ■■■■(■■■■■■ !■■■■ ■■■■■
■■■■■■■ ■■■■ ■■■■■■ ■■■■■■I(■■■■■ ■■(■■■■■■■■ 8■■
■!■■■■■■■(■■■(■(■■■■■* #B■■■■■7■■■9■ (+■./■!■■■■■■■■ ■>#!#
■■■■■■■ ■■■■■ *■ (■■ ;#■# ■■■■■ !■■ ! ■ (■ !■■■■ ■■■■■ ■■■■■■■ ■■■■
■■■■■■ !■■ /■ ■■(■C ■■ %&&&■ 4■■■■ 6■ 8■ ■ ■■■■(■ ■■■■(B■■■■ 7■
■■■■ ■■ ■ >#!# ■■■■■ ■■ ■ ■9■■■■■ ■■■■■■ B ■ ■■■■■■■■ ■(■ ■■ B B■■(
■ !■■ ■■ (■■ 8■■■■ ■■■■ ■■"*#(■■■■■■*■■■ ■G■;■
■!■■■■■■■!H■■*5■■■■■■(■■ ■■ ■#(■C■ ■■?■ ■9■■F■(■ "■■■■!■■■■9■ (
■■■■■.%■!■■■■■■■■■ ■■■■■■!#■ ■ ■■■■■*■■B■■■(■-(
■■■■((■8■#■■■■!■■■■■■■■■ 1&■G■■ ■■8■ ■■■■ B■■■(■■■■■ ■■■■(> ■■(
■■ ■■■(■8■■■■■■■■■!#■ ■ ■■■■■■■ ■■**■■■ (■■■■*■■B■■■(■8■■■■(■

■ ■ ■ ■ 01/120%&&/■ 3■10'■3 7■■■■■■■ ■>■ ■■■■9■CG■(■!9■■■■ ■■■■■
■■#;■■■■"■■■(■!■■■■■■■■■■1&■G■■ ■■■■■■■**■ ■■■(■■■■!■■■■9■ (
■■■■■ ./■■■■■ ■?■ ■9■■■■■9■■■*5■■■■■■■ ■■■■■ ■■■■■(■
■■■■B■C■■■■7■■■■■>■ "■■■?■ ■■■■■■■!#■ ■ ■■■■■■ ■■**■■■ (
■■■■■■■(■■■(#■■■■■(■■■■■■!#■ ■ ■■■■!9 ■■■■B■C ■ (# ■■■■■"■(
>■!■■■■■■ (■ ! B■(#■ !■■ ■9■**■■■ (■■ ■ !■■ ■■ (■■ 8■■■■ ■■■■
C■■■■■■ !■■ ■#■■■■■ ■9■■■ *■■■■ 7■ ■F■" ■■ ■ ■9■F■■■(
(■!■■■!■■"■■■(■■■(■8■ ■■■■(■ #■■■■"#■■■■■ ■■■■■ ■■■(■■■9 ■■*■ B
■■■(■7■■■■■■■■■■■■■ ■■■■8■■■■ ■9■**■■■ (■■■■#(■ (■■■■■■>>■(■
■■■■B■C■■■■?■ ■■■■ ■■■■■ !#■■■ ■■ !■■■ #■■■■"■(■■ ■ !9■**■■■ (■■■■
■(■ !■■ ■■■■■ ■■ > F#■■■ *■ ■ ■■■■ ■■ ■ ■■■■(■ !■■■■ ! ■*■■■ (■■■■■ "*#
■(B■■■■!■■! ■ (■*■C■ ■+■■■■■■■■■■■■■(■■■■■* ■■ *■
■*■■■■■■■■■■*(C■■■■■!9-(■■ * ■■■■■;#■■■ 4■ (+■ $/■ ■■+■ $■ $5 ■■ *,
■■■■■ ■■ 6 ■ ■■■((■#■■ ■■■■ ■■■■*■■!■■ ■ ■ ■ ■■■■ ■9■■■(■ *■ ■ ■■■■
■#; ■■■■(■■ ■■■■ 3"-"■■■4)■■■$= ■ ■■■■■■■■(■■■■■!#■ ■
■■■■■■■■■■■■■■■■■8■ ■ (■>■ ■■■■■C■ ;■(■ ■■■4)■■■%&&&&■■■■%%■■■(■
#># ■■■■■■■ ■ (#■■■6■?■ ■■■■■■■■■■■■■!■■■>■ ■■■■"■G■■■ ■■■ ■■■(■■■(■
#■■■ B#■■■4■ (+■$/■■■■+■$■%5"■■■*, ■■■■■■■ 6+■ ■■■■(■ #;■ ! ■ ■■■ J■ ■■■
■ ■■■■ !■■■ * #■ ■■■ ■ 8■■■■ (■"C■■■(■ ■■■■■■ ■■■((■■■ ■■■(■■■■ ■■■■■
#B#■■■"■■■(■■■ ■F(■■■ ! ■■■ ■■■■ ■(■ "* #B ■ C■■■■■ 8■ ■ ■■■ B ■■■■■■(■
■■■■ !■,■ ■■■ !■■■ ■■■■ ■*,5 ■■■ !9■■■(B (#■ !■■■ ■9 ■(# ■■■■#■■■(■8■ ■■■9
"*■■■■■(■7■■■■ ■!■■■■9■F(# ■■■ ■!■■■>■@■■■■ #■ ■(C■■■■4)■■■* #■
(#■6■?■ ■■■■■H■; ■■■■■(■!H■■■■■■(■■■■■■" ■■■7■ #■■■*(■■■
■(■■■■■■■■!#■ ■ ■■■■■■■■■■■■■■■""■■■ ■■■(■■■■!■■■ * ■■■#!■ ■
■■■■■■■■(> ■■■(■■■■■■(■ #*■(#■■■*■ >■ (■■■■■■"■"■■■(■■■K■■■H■■■B■
■■■■(■■■!■■■■■■■■■■*,5 ■■■ !■■■ *■■■B■ ■ !■■■ ■■■■■ !■■■(■■■(■ ■+■ ■■■■
■■■>> (■ 8■■■■ ■■■■■ 3■ ■ *■ ■■■■■ ■■■■ * ■■■! ■■■ ■■■■■■ ■■■■■■■■ 4
-(■!■■■ C■■■■■■>#!# ■■■■% ■.'0%&&&■!■■■%1■G■ ■■■%&&&■?■ D■$$ #
■■■■■■■ ■ (#■■■■ ?■ +■ ■■■■)■■■ ■ ■ (#■ !■■■ ! ■ (■ ■!" ■ ■(■(>
■B■■■+■■■■ ■*+■ ■'5"■■■#!+■■■L■2&' ■ *+■$.16■?■ ■9■■■■ ■9■■■*5■■■ ■
■■■■ !#■ ■ ■■■■ ■■■ #(#■ ■■■(> #■■■ ■■■■ !■" ■ ■■■■ * ■>■■■■ ■■■■■■■ !■■■
■■■■■ ■■■(■ 8■ ■ > ;■ ■■■#;■■■■"■■■(■7■■■9■>>
■■■■■■■(■■■■■■!■■■■■■*■*■■■■(■■■■■■""■■■■! ■■■■■■!■■!■" ■ ■■■■*

B#■?■ ■9 ■■■■(■#(■C■ ■8■■■■■■((■■!#■ ■ ■■■■■■(■■■(#■■!■■■■■■■■■*,5 ■■!■■*■■B■ ■!■■ ■■■■■ ■■(■■■■■%1■ "■ ■%&&/ ■■(■8■■■■■ ■■■■■■ 3■ ■■9■■*■■■■■■* ■■! ■■■■■■■■ ■■■■■■■■8■9■■■■"■ ■■!9■■A(■■9■■(■■■■■ ■ ■■■■■!9■■■■■■ ■■ ■!■■■■■■■■■■ #(■ ■(■?■ ■9 ■■■■■■ #■■■■(■■8■■■■■9■**■■■ (■■■■■■(■(■ ! B■ ■!■■■■■ (■■8■■■■■■■!#■ ■ ■■■■■■ ■■**■■■ (■■■■!■ (■ -(■■■■■■> "#■+■ MMM■ ■

■ ■ ■ ■ 01/120%&&/■ 3■'0'■3 ■■■ ■ ■ -■& +■■ ■ &■ ■■)■■ ■■)&■)■■ ■ ■ ■■■■■■■)■ ■ ■■■ ■■ ■

■■■■ ■■■ ■ ■■ ./■*■

$+ ■#■■■ ■■■■■■ ■■■■■ ■■ ■■■B■C■■+■ ■ ./■■

%+ ■■■ ■G■((■+■ 1+ ■ (■8■■■■■■■* ■■#!■ ■■■■■(■; ■(■ (■+■ '+ ■■>■ "■■ ■■■■■ *■ (■■■ !■■ ■■■ 8■H■■■■■■■ *■■B■■(■ >■ "■ ■ ■■■■■ ■■ ■■■(■■ ■■■ * #■■■(■ ■ -(■ !■■■■ ■■■ !#■■ ■ !■■ 1&■ G■■ ■■ !5■■ ■■■ ■■(> ■■(■■■ ■■* 5■■ !■■ C■■■■■■ >#!# ■■■ 4)■,N■ O■ ,■>8■■ ■/ ■/&&'■■■ ■■ ■6 ■*■ ■■■■■B■ ■■!■■ ■■■■■ ■■■■■■"■(5 ■■!■■! ■ (■ *■C■ ■ ■■■■■>■ "#"■■(■■■F■■ (+■ #!# ■■■■■■■ ■■■■■ C■■■■■■>#!# ■■■!■■$2■ G■ ■■ %&&.■ 4■ D6?■ ■■■ "#"■ ■■ !■■ ■■■■■ ■■ !■ (■ ■! 8■■ ■ ■■■■■ ■■■■■■■■ ■■■ ■ "■(>■■ ■(■ "■J■■■■■!■■* ■■B■■■(■*■ (■ ■■■■■■ ;■■(■ ■■!■■ ■■■■■ ■■(■■■■■!■■■■■■■"■■!■(■ ■■?■ ■■!■ (■ -(■■ ■! ■■■#■ ■■■ C■■■■■■ >#!# ■■■ *■ ■ B■ ■■ *■■(■■■■■ ■■■ *■ ■ B■ ■■ #■■■(■■ 8■■■ ■■F■ ■■■! (■■■■■ !■■ ■9■ (+■ '%■ ■ D+■ ■■■ * #■■■(■ ■ -(■ ■(■ ■■■■■ * 5■■■■■ ■■■ *■■■■■■■ ■■■ !■■ ■■■■■ ■■(■ ■B■8■#■■■■■""■■"■J■■■■■!■■* ■■B■ ■!■ B■■(■-(■■G■ ■(■■7■■9■■B■ +■ ■ ■■■; ■>> ■ ■P■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■■■■■■)■ ■ ■■■■ #■ !■■(■■P■ ■ ■ ■ ■ ■■■C■■■■■■■■■■■)■■ ■■■■■■■* ■■■■■■>■ "■■!■■* #■■■(■■ -(■■■(■■■(> #■■■■■F■*■ (■■■■■ ■■ ■8■H7■■H■>> ■■■>#!# ■■■ !■■■■■■■■ ■■■■■■■■■■ ■■■■■■*■ ■■■■■; ■>>■■■■■■■ ■

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.